|  |  |
| --- | --- |
| **Plan International Sudan**  **White Nile Program**  **Tender No. (WN 05)** **for the year2024**  Plan **International – Sudan White Nile Program –** **Kosti Office would like to qualify contractors and companies to construct** **three permanent school classrooms, teacher office and latrine at Umrimta locality following locations:**   1. Tow school classrooms 9\*5 m in Umrimta locality:  * **Alshati community.**      1. One Teacher office 4\* 5 m in Umrimta locality:  * **Alshati community**  1. One Latrine block with 4 drop holes in Umrimta locality:  * **Alshati Community**   **Technical and financial offers are submitted by contractors and companies to implement the tender as shown in accordance with the conditions and specifications specified in the tender below, as well as the tender brochure and documents, which will begin to be delivered to those wishing to be delivered as of Thursday 8th February 2024 from the organization's office in the White Nile, Kosti City During official working hours. The last day to withdraw the tender booklet for contractors and** companies is **Wednesday : 14th February 2024**, and the **last day to receive the envelopes from companies and contractors is** **Sunday : 18th February 2024at ten in the morning, the following conditions shall be taken into account when submitting the bid:**   1. **The bidder must submit the financial offer in the local currency (Sudanese pound).** 2. **The submitted prices must be valid for a period of one month from the date of submitting the bid document.** 3. **The bidder must refer to the tender conditions and specifications before submitting. Any modification in the bid document that is not signed and stamped by the bidder deprives him of entry to the competition, and any error that is not signed or sealed is excluded from the competition.** 4. **The Bid Screening Committee has the full right to cancel the bid whenever it deems it necessary or for any other technical reasons that the Committee deems appropriate.** 5. **The person who is awarded the bid must meet with the committee to direct him to the technical authority and agree to supply the service according to the required conditions.** 6. **The bids shall be submitted in an envelope sealed with red wax and placed in the bids box at the organization's office in Kosti, Sarayat neighborhood, east of the Officers Club.** 7. **Please fill out the attached bidding brochure to unify bid specifications for all suppliers applying for competition, sign and seal (any bid that does not contain a completed bid notification will be excluded from the competition).** 8. **Please put the value of the value added tax and attach the assignment letter and a copy of the tax registration if you are assigned to collect it.** 9. **Signing the tender document means reviewing all the attached tender conditions and approving them.** 10. **Please put each bid document in a separate envelope and write the name** of the bid clearly. 11. **Tax Free party in the name of the Director of Plan International Sudan White Nile Program** 12. **The legal stamp within the limits of the cost** of the bid **(must be brought after the award of the bid to the successful party)** 13. **Certificate of discharge from Zakat in the name of the director of the organization** 14. **Business Name Registration Certificate** 15. **Valid Engineering Regulatory Council Registration Certificate** 16. **Valid Contractors Union Registration Certificate** 17. **Certificate of financial ability (bank statement of at least three months)** 18. **Certificates of completion of similar works** 19. **Payment of 2% of the tender value by bank check, insurance company or bank guarantee letter in the name of the manager, supplemented to 10% for those who win the bid or refund for those who do not award the bid.** 20. **Attach a copy of the required documents (please do not attach any of the required documents) and the documents are not returned** 21. **The tender brochure and specifications are obtained from the offices of Plan International – Sudan, the White Nile Program Office, Kosti, east of the Kosti Officers Club and south of the Sudanese Electricity Distribution Company.** |  |

**The last day to receive tender brochures from companies and contractors is, Sunday : 18th February 2024 at ten in the morning**

**التاريخ: 11/9/2320م Reference: (WN 03)**

**السلام عليكم ورحمة الله تعالى وبركاته**

**السادة / ...................................................................**

**المحترم،،،،،،،**

**BOQ of construction of two class room (5\*9) m , Teacher Office 4\*5 m and Latrine block in Umrimta locality - Alshati community .**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Total price** | | | **Unit price سعر الوحدة** | | **QTY الكمية** | **UOM وحدة القياس** | **Description الوصف** | **البند** |
|  | | | Job | | | | **نظافة (قبل وبعد التشييد) وتجهيز وتسوية وتخطيط الموقع**  Cleanliness (before and after construction), processing, leveling and planning of the site | 1 |
| **اعمــــــــــــــــــــــــــــــــــال الحفــــــــــــــــــــريات:** | | | | | | | | 2 |
|  | | |  | | 64 | M.l | **حفر وازالة ناتج الحفر من الاساس الشريطي بعرض 50سم وعمق 90 سم للفصل**  Drilling and removal of the drilling output from the strip basis with a width of 50 cm and a depth of 90 cm for seasons | 2.1 |
|  | | | جملة اعمال النظافة والتخطيط والحفر | | | | |  |
| **اعمـــــــــــــــــــــــــــــــــــــــال المبـــــــــــــــــــــاني:** | | | | | | | | 3 |
|  | | |  | | 25.6 | M2 | **توريد وتشييد قصة من الطوب الاحمر نمرة (1) والمونة الاسمنتية 1:6 ارتفاع 40سم حسب توجيهات المهندس المشرف**  Supplying and constructing a red brick story (1) and cement mortar 1: 6, height 40 cm, as directed by the supervising engineer | 3.1 |
|  | | |  | | 192 | M2 | **توريد وتشييد مباني من الطوب الاحمر نمرة (1)طوبة ونص والمونة الاسمنتية 1:6 لحوائط الفصول ارتفاع 3م**  Supply and construction of red brick buildings Nimra (1)brick and half and concrete mortar 1:6 for the walls of the seasons height 3 m | 3.2 |
|  | | |  | | 64 | ML | **توريد وتشييد مباني بربيت من الطوب الاحمر واحد ونص طوبة والمونة الاسمنتية 1:6 ارتفاع 50سم**  Supply and construction of buildings of red brick and half brick and cement mortar 1:6 height 50 cm | 3.3 |
|  | | | **Total building work** | | | | |  |
| اعمـــــــــــــــــــــــــــــــــــال الردمــــــــــــــــيات The work of the back feeling s: : | | | | | | | | 4 |
|  | | | |  | 56.8 | م3 | **توريد وتشييد ردمية ترابية (حماري) سمك 40سم علي طبقتين مع المندلة الجيدة والرش بالماء للاساس الشريطي(عرض 50سم وارتفاع 40سم) وارضية الفصل**  Supply and construction of an earthen backfill (donkey) thickness of 40 cm on two layers with good mandala and spraying with water for the strip foundation (width 50 cm and height 40 cm) and the separation floor | 4.1 |
|  | | | | **total works of back feeling** | | | |  |
| **اعمـــــــــــــــــــــــــــــــــــال الخرسانات :** | | | | | | | | 5 |
|  | |  | | | 11 | م3 | **توريد وتشييد فرشة بيضاء سمك 10سم بخلطة خرسانية 1:3:6لارضيات الفصلين بفواصل تمدد مع المعالجة الجيدة**  Supply and construction of 10 cm white mattress with concrete mixture 1: 3: 6 for classroom flooring with expansion joints with good treatment | 5.1 |
|  | |  | | | 7.68 | م3 | **توريد وتشييد وتوضيب قريد بيم (30\*40) سم بحديد تسليح 4لينية (عدد6سيخات)ومسافات بينية 15سم ومونة خرسانية**  Supplying, constructing and packing P-Bum (30 \* 40) cm with reinforcing steel 4 lenght (6 skewers), interstitial spacing of 15 cm and concrete mortar 1: 2: 4 | 5.2 |
|  | |  | | | 4 | م3 | **توريد وتشييد وتوضيب بيم عتب (25\*25) سم بحديد تسليح 4لينية(عدد4سيخات) ومسافات بينية 15سم ومونة خرسانية**  Supply, construction and packaging of (25 \* 25) cm with 4 rebar (4 sikhat) and distances between 15 cm and concrete mortar 1:2:41:2:4 | 5.3 |
|  | | **جملة اعمال الخرسانات** | | | | | |  |
| اعمـــــــــــــــــــــــــــــــــــال التشطـــــــــــــــيبات : | | | | | | | | 6 |
|  |  | | | | 384 | M2 | **توريد وتشييد بياض داخلي وخارجي سمك 2سم بالمونة الاسمنتية 1:8 لحوائط الفصول مع المعالجة الجيدة والرش بالماء وتشطيب**  **الجلس والشوكات**  Supply and construction of indoor and outdoor laying thickness of 2 cm with 1: 8 cement mortar for classroom walls with good treatment, spraying with water, finishing the sat and thorns | 6.1 |
|  | Job | | | | | | **توريد وتشييد مسطبة للاستاذ بابعاد (2.5\*1.5)م ومسطبة خارجية امام الفصل بعرض الباب وبتدرج مناسب وعمل رام لذوي الاحتياجات الخاصة حسب اصول الصنعه**  Supply and construction of a terrace for the teacher with dimensions (3 \* 2) m and an external bench in front of the classroom with the width of the door and an appropriate gradation and the work of Ram for people with special needs according to the principles of manufacture | 6.2 |
|  | Job | | | | | | **توريد وتشييد سبورة بابعاد (1.5\*2.5)م كاملة مع الطلاء بالبوهية**  Supply and construction of a 3\*2.5 m balboh paint | 6.3 |
|  |  | | | | 384 | M2 | **توريد وتشييد وعمل نقاشة ثلاثة اوجة بالطلية الحريرية والبوماستك من الداخل والخارج وطباعة شعار المنظمة والشركاء**  Supply, construction and work of a three-facet discussion in silk and pumastics from home and abroad and print the logo of the organization and partners | 6.4 |
|  | **جملة اعمال التشطيبات** | | | | | | |  |
| اعمــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــال الحديد والسقوفات : | | | | | | | | 7 |
|  |  | | | | 3 | number | **توريد وتوضيب وتركيب باب ضلفتين من المواسير المربعة اكومي (1.2\*2.2) كامل ويشمل طباعه شعار المنظمة والشركاء**  Supply, packaging and installation of a door of two sashes of square pipes Akumi (1.2 \* 2.2) complete and includes printing the logo of the organization and partners | 7.1 |
|  |  | | | | 12 | number | **توريد وتوضيب وتركيب شباك من المواسير المربعة (1.2\*2.2) اكومي كامل مع قرل للحماية من المواسير ولنملي الناعم دبل والسكس بندا ومناور من الفايبر**  Supply, packaging and installation of square pipe nets (1.2 \* 2.2) complete Akumi with a qrl to protect against pipes and soft double and sex banda and manipulators from fiber | 7.2 |
|  |  | | | | 110 | M2 | **توريد وتركيب وتثبيت سقف من الزنك العادي ابوحصان (35ملي) والكمر14سم (عدد3)بعرض الفصل والمواسير المربعه التقيلة (4\*8) للمدادات الطولية (عدد5)ومسمار الغانج وتثبيت عازل حراري بالنملي الناعم مع طلاء الكمر والمواسير**  Supply, installation and installation of a roof of ordinary zinc Abu horse (35 ml) and beams 14 cm (3) with the width of the separation and square pipes (4 \* 8) for longitudinal purlins (5) and nail Ganges and install thermal insulation Balnamli soft with coating beams and pipes | 7.3 |
|  | **جملة اعمال الحـــــديد والسقوفات** | | | | | | |  |
|  | Total | | | | | | |  |

**BOQ of construction of a latrine unit (4) eyes (1.5 \* 1.5) m**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Total** | **price** | | **Quantity** | | | | **Unit** | **Specifications** | **S/N** |
|  | Job | | | | | | | **تسوية وتجهيز وتخطيط الموقع**  Site leveling, preparation and planning | 1 |
|  | Job | | | | | | | **توريد وتوضيب وترحيل وصب لافتة تعريفية حسب اصول الصنعة من المواسير القلفنايز 3" للقوائم ارتفاع 3م من سطح الارض وبرواز من المواسير المربعة التقيلة المستوردة(4\*8)وتفصيل داخلي كل 50سم للبرواز وتختة من الصاج التقيل 5,لينيةم (دبل لوحة) ولحام حلقة من الزوي (عدد3) في كل قائم واطراف البرواز والتثبيت بمسمار1.5(عدد6) بوردة وصامولة مع الطلاء بالزلقون وبالبوهية وطباعة شعار المنظمة**  **والشركاء والرسائل الصحية**  Supply, packing, deportation and casting of an identification sign according to the origins of the workmanship of al-Qalafeniz 3" pipes for lists 3 m high from the surface of the earth and a progester of imported heavy square pipes (4\*8) and internal detail every 50 cm of the broilers and a fragment of 5.5,000 (double plate) and welding a ring of zwei (number3) in each menu and the edges of the broise and installing with a nail1.5 (number6) rose and nut with paint with zalgon and bohay and printing the logo of the organization and partners and health messages | 2 |
| **Excavation works:ـ** | | | | | | | | | 3 |
|  |  | | | 67.5 | | | **M 3** | **حفر وازالة ناتج الحفر للسابتك تانك بابعاد ( 7.5 \*3\*3) م وازالة ناتج الحفر.**  Drilling and removal of the drilling output for the SABIC Tank with dimensions (7.5 \* 3 \* 3) m and removing the drilling output | 3.1 |
|  |  | | | 9 | | | **Ml** | **حفر وازالة ناتج الحفر للاساس الشريطي لفاصل الحمامات الخارجي**  Drilling and removal of the drilling product of the bar base of the outer bathroom separator | 3.2 |
| **Earthworks worksـ** | | | | | | | | | 4 |
|  |  | | | 11.5 | | | **M 3** | **توريد وتشييد ومعالجة ردمية محسنة (حماري) سمك 50سم علي طبقتين كل طبقة 25سم مع المندلة الجيدة والرش بالماء وحسب توجيهات المهندس المشرف لارضية السابتك واساس اوارضية الفاصل**  Supply, construction and treatment of an improved landfill (donkey) thickness of 50 cm on two layers each layer 25 cm with good mandela and spraying with water and as directed by the engineer supervising the ground of the sabtec and the basis of the separation floor | 4.1 |
|  |  | | | 9.6 | | | **M 3** | **توريد وتشييد وكبس حواف مباني السابتك مع فراغ الحفرة بالسفاية وحسب توجيهات المهندس المشرف**  Supplying, constructing and compacting the edges of SABIC buildings with the space of the pit in a sufficient manner as directed by the supervising engineer | 3.2 |
| **Building work: -** | | | | | | | | | 4 |
|  |  | | | | 84 | | **M 2** | **توريد وتشييد مباني من الطوب الاحمر واحد ونص طوبة والمونة الحرة 1:6ارتفاع 3.5م لحوائط السابتك والفاصل الداخلي**  The supply and construction of red brick buildings one and half a brick and a free mortar 1: 6 height of 3.5 m for SABIC walls and internal partition | 4.1 |
|  |  | | | | 79.5 | | **M 2** | **ريد وتشييد حوائط الحمامات بالطوب الاحمر نمرة1 واحد طوبة ارتفاع 2.5م والمونة الاسمنتية 1:6مع عمل فتحات للتهوية في الحوائط المشتركة ومناور خارجية (30\*20)سم من المواسير والنملي الناعم وعمل مباني للفاصل من داخل الساس ارتفاع 2م**  Supply and construction of bathroom walls with red brick number1 one brick height 2.5 m and cement mortar 1:6 with the work of ventilation openings in the common walls and external skylights (30\*20)cm of pipes and soft ants and work buildings for the separation from inside the wall height 2 m | 4.2 |
|  |  | | | | 11 | | **M 2** | **توريد وعمل مباني بربيت من الطوب الاحمر والمونة الاسمنتية 1:6ارتفاع 50سم**  Supplying and making buildings with red brick mortar brick and cement mortar 1: 6 height 50 cm | 4.3 |
| Concrete works: | | | | | | | | | 5 |
|  |  | | | | 2.45 | | **M 3** | **توريد وصب خرسانة بيضاء سمك 10سم لارضية السابتك والفاصل بالمونة الخرسانية1:3:6مع المعالجة الجيدة والرش بالماء والميلان المناسب للفاصل مع تنعيم السطح النهائ ومراعاة دخول ذوي الاعاقة**  Supply and pour 10cm thick white concrete for the ground of the sabtec and the separation with concrete mone1:3:6 with good treatment and spraying with water and the right tilt for the separator while softening the finished surface and taking into account the entry of persons with disabilities | 5.1 |
|  |  | | | | 2.44 | | **M 3** | **توريد وصب خرسانة مسلحة 1:2:4سمك 15سم بحديد تسليح 4لينية ومسافات بينية 15سم لقاعدة السابتك مع المعالجة الجيد**  Supplying and casting reinforced concrete 1: 2: 4 thickness 15 cm with reinforcing steel 4 lenght and 15 cm interfaces for SABIC base with good treatment | 5.2 |
|  |  | | | | 2.44 | | **M 3** | **توريد وصب خرسانة مسلحة 1:2:4سمك 15سم شبكتين بحديد تسليح 4لينية ومسافات بينية 15سم لسقفة السابتك مع مراعاة فتحات المقاعد والهوايات بقطر مناسب**  Supplying and casting reinforced concrete 1: 2: 4 thickness 15 cm, two grids with reinforcing iron 4 lenght and interstitial spacing 15 cm for SABIC roof, taking into account seat openings and hobbies in a suitable diameter | 5.3 |
|  |  | | | | 1.5 | | **M 3** | **توريد وصب خرسانة مسلحة 1:2:4 للبيم (4سيخات) (25\*25) سم علي طول السابتك وفي المنتصف**  Supplying and casting reinforced concrete 1: 2: 4 for Pim (4 skewers) (25 \* 25) cm along the Sabtak and in the middle | 5.4 |
| **Finishing works:** | | | | | | | | | 6 |
|  |  | | | 70 | | | **M 2** | **توريد وعمل بياض لحوائط السابتك سمك 2سم بالمونة الاسمنتية**  Supply and making blank for SABIC walls with a thickness of 2 cm with cement mortar 1: 6  1:6 | 6.1 |
|  |  | | | 150 | | | **M 2** | **توريد وعمل بياض لحوائط الحمامات سمك 2سم بالمونة الاسمنتية 1:6 من الداخل والخارج**  Supply and whitewashing bathroom walls with a thickness of 2 cm, with cement mortar 1: 6, inside and outside | 6.2 |
|  |  | | | 70 | | | **M 2** | **توريد وعمل طلاء حوائط السابتك بالفلنكوت وتقفيل المسامات جيدا**  Supplying and making paint of wall panels, SABIC, and flushing pores well | 6.3 |
|  |  | | | 150 | | | **M 2** | **توريد وعمل طلاء حوائط الحمامات من الداخل والخارج بالبوماستك والطلية الحريرية وطباعة شعار المنظمة والشركاء حسب توجيهات المهندس ومدير المشروع**  Supply and work of painting the walls of bathrooms from the inside and outside with pomastic and silk paint and printing the logo of the organization and partners as directed by the engineer and project manager | 6.3 |
|  |  | | | 6 | | | M.l | **توريد وتركيب وتثبيت هواية(عدد2) من الفي بي سي 4" مع الطربوش والتثبيت علي المباني بقفيص 3نقاط تحكم ارتفاع 3م**  Supply, installation and installation of hobby (number 2) of the VBC 4" with tarboush and installation on buildings with 3 points of control height 3 m | 6.4 |
|  |  | | | 4 | | | Number | **توريد وتركيب مقعد بلدي (ماليزي)**  Supply and installation of a municipal seat (Malaysian) | 6.5 |
|  |  | | | 1 | | | Number | **توريد وصب غطاء خرساني بمقبض (50\*50)سم**  Supplying and pouring a concrete cover with a handle (50 \* 50) cm | 6.7 |
|  |  | | | 16 | | | M 2 | **توريد وتركيب وتثبيت سراميك (40\*40)سم ابيض اللون فرز اول مع التخويض وشامل الوزر**  Supply, installation and installation of ceramic (40\*40)cm white color first sorting with wading and comprehensive overalls ة | 6.8 |
| **Roofing work:** | | | | | | | | | 7 |
|  |  | | | 12 | | | M 2 | **توريد وتركيب وتثبيت سقف من الزنك العادي ابوحصان (35ملي) والمواسير المربعة التقيلة (4\*8عدد2 ماسورة) ومسمار الغانج الطويل مع التثبيت الجيد ومراعاة الميلان**  Supply, installation and installation of a ceiling of ordinary zinc, Abu Hasan (35 mm), square square pipes (4 \* 8, 2 tubes) and a long gang screw with good fixation and observance of inclination | 7.1 |
| **Iron works: -** | | | | | | | | | 8 |
|  | |  | | | | 4 | Number | **توريد وتركيب باب (1.8\*80)سم من الصاج التقيل والزوي بترباس داخلي وخارجي مع عمل برواز بعرض الباب من اعلي وارتفاع مناسب** **من السكس بندا للتهوية مع مراعاة فتح الباب للداخل وثبيت ولحام المفصلات**  Supply and installation of a door (1.8 \* 80) cm from the iron sheet and the zwi with an internal and external bolt with a frame width from the top and a suitable height of the sacks a piece of ventilation taking into account the opening of the door to the inside and the fixing and welding of the hinges | 8.1 |
|  | |  | | | | 2 | number | **وريد كرسي حمام ارتفاع 60سم وعرض 50سم من المواسير المربعه التقيلة 3\*6للارجل مع ربطها بشداد سفلي ومجلد بالبلاستيك الناعم في الاطراف ومفتوح في المنتصف**  Supply of a bathroom chair 60 cm high and 50 cm wide of square pipes heavy 3\*6 for legs with attached to a lower blade and a leather folder with soft plastic in the edges and open in the middle | 8.2 |
|  | |  | | | | 6 | ML | **توريد وعمل مقابض من المواسير القلفنايز 1بوصة مع التثبيت الجيد بالخرسانة بطول الحمام في اتجاهين بارتفاع وبروز مناسبين لكل وحدة منفصلة لزوي الاعاقة**  Supply and work of handles of 1-inch galvanize pipes with good concrete installation along the bathroom in two directions with height and protrusion suitable for each separate unit for the disability angle | 8.3 |
| **اعمال السباكة وتوصيلات المياة Plumbing and water connections** | | | | | | | | | 9 |
|  | |  | | | | 1 | number | **توريد وتركيب وتثبيت خزان ماء سعه 1000لتر (خزان النخلة) علي جلسة دائرية من مباني الطوب الاحمر ارتفاع 1.5م مع ملء فراغ المباني بردمية محسنة علي طبقات مع المندلة والمعالجة وتسوية وتنعيم السطح النهائ بخرسانة بيضاء والمباني شاملة البياض والعزل المائي**  Supply, installation and installation of a 1000 liter water tank (Palm Tank) on a circular session of red brick buildings 1.5 m high with filling the vacuum of buildings with an improved brick on layers with mandela and processing and leveling and softening the end surface with white concrete and buildings including whiteness and water insulation | 9.1 |
|  | | **عملية** | | | | | | **وريد وتركيب حنفية 3/4" من النحاس حسب اصول الصنعه وتوصيل الحزان بخط طالع نازل من مصدر الماء ان وجد**  Supplying and installing a 3/4" copper faucet according to the origins of the workmanship and connecting the sorrows with a line coming down from the source of water if any | 9.2 |
|  | | الجمـــــــــــــــــــــــــــلة | | | | | | |  |

**Summary**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Total Cost** | **Value Added** | **Price** | **Quantity** | **UOM** | **location** | **Description.** |
|  |  |  | **1** | **Unit** | Umrimta locality - Alshaty community | **Construction of two class room (5\*9) m & teacher office** |
|  |  |  | **1** | **Latrine** | **Construction of latrine block 4 drop** |
|  | **Total Cost** | | | | | |

**الجملة كتابتاً ...........................................................................................**

**الفترة الزمنية للتسليم** : .......................................................

**قسم المشتروات**: **محمد عبدالقادر محمود** التوقـــــيع ..................

لختم ..............

**إسم الشركة \ المورد ................................... التوقيع ---------------**

**الختم........................... التلفون......................................**